

# RESTAURANTES ESCOLARES

## SOLICITUD DE DESCUENTO EN EL PRECIO DE LAS COMIDAS AÑO ESCOLAR 2022-2023



Ville de Lancy  
**Service des affaires  
 sociales et du logement**  
 Avenue Eugène-Lance 3  
 1212 Grand-Lancy  
 Tel. 022 706 16 68

Las familias residentes en Lancy pueden solicitar un descuento en el precio de las comidas del restaurante escolar. Con arreglo al siguiente baremo, se concederá un descuento de 4,- CHF.

Grupo familiar <b>Hijo(s) a cargo</b>	Descuento de 4,- CHF <b>Renta BRUTA anual determinante</b>	<b>Patrimonio máximo admitido</b>
1 hijo	Hasta 80.000.- CHF	20.000.- CHF
2 hijos	Hasta 93.000.- CHF	22.000.- CHF
3 hijos	Hasta 106.000.- CHF	24.000.- CHF
4 hijos y más	Hasta 119.000.- CHF	26.000.- CHF

Para aplicar el descuento a partir de la vuelta a las clases, deberíamos recibir las solicitudes y documentos justificativos antes del 8 de agosto de 2022. Si fuera el caso, el descuento será aplicable a partir del mes siguiente al momento en que se complete la solicitud.

La solicitud será estudiada en base a los documentos siguientes:

- Notificación completa de la tasación del ICC/IFD de 2021, mencionando el patrimonio (adjuntar todas las páginas por las dos caras).
- Certificaciones de todas las cuentas bancarias y/o postales, mencionando el ahorro y los intereses al 31.12.2021.

### SITUACIONES ESPECIALES

#### PCFAM – PRESTACIONES COMPLEMENTARIAS FAMILIARES

Las personas beneficiarias de las prestaciones complementarias familiares (PCFam) cantonales durante el año escolar en curso **no tendrán derecho al descuento**. Podrán recibir el reembolso de las facturas, enviándolas directamente al Servicio de Prestaciones Complementarias (SPC).

#### HG – HOSPICIO GENERAL (HOSPICE GÉNÉRAL)

Las personas beneficiarias de las prestaciones económicas del Hospicio General deberán dirigirse directamente a su asistente/a social: a la vista de los certificados de recursos económicos, este/a se pondrá en contacto con el Servicio de Asuntos Sociales y de la Vivienda.

#### CAMBIO DE LA SITUACIÓN

Si la notificación de la tasación no reflejara la realidad del año escolar en curso debido a pérdida de empleo, separación/divorcio, fallecimiento, etc. diríjase directamente al Servicio de Asuntos Sociales y de la Vivienda.

## DATOS DE CONTACTO DEL PROGENITOR O DEL REPRESENTANTE LEGAL

Apellido(s) : \_\_\_\_\_  
Nombre : \_\_\_\_\_  
Estado civil : \_\_\_\_\_  
Calle y nº : \_\_\_\_\_  
Código postal : \_\_\_\_\_ Localidad: \_\_\_\_\_  
Tel. fijo : \_\_\_\_\_ Tel. móvil: \_\_\_\_\_  
Correo electrónico: \_\_\_\_\_

## HIJO(S) INSCRITO(S) EN EL RESTAURANTE ESCOLAR

Apellido(s)	Nombre	Fecha de nacimiento	Centro educativo
1. _____	_____	_____	_____
2. _____	_____	_____	_____
3. _____	_____	_____	_____

El/la abajo firmante certifica que todos los datos indicados son exactos.

Fecha: \_\_\_\_\_ Firma del progenitor/responsable legal: \_\_\_\_\_

### OBSERVACIONES IMPORTANTES

La solicitud y los documentos justificativos deberán enviarse o presentarse directamente al Servicio de Asuntos Sociales y de la Vivienda, el cual se halla a disposición de los padres para responder a sus preguntas.

Las resoluciones se comunicarán tan pronto se reciban las solicitudes completas.

Las facturas en curso deberán pagarse íntegramente por el importe resultante de la aplicación del descuento obtenido.

### ESPACIO RESERVADO AL SERVICIO DE ASUNTOS SOCIALES Y DE LA VIVIENDA

Descuento:  concedido  denegado

Concedido a partir del mes de: \_\_\_\_\_

Fecha: \_\_\_\_\_ Firma del progenitor/responsable legal: \_\_\_\_\_